He Gazette of India

असाचारण EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (ii) PART II—Section 3—Sub-section (ii) प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY

ਚਂ. 363] No. 363]

नई दिल्ली, बुधवार, अप्रैल 7, 2004/वैत्र 18, 1926 NEW DELHI, WEDNESDAY, APRIL 7, 2004/CHAITRA 18, 1926

गृह मंत्रालय अधिसूचना

नई दिल्ली, 7 अप्रैल, 2004

का.वा. 471(वा).— केन्द्रीय सरकार, और उक्रेन सरकार ने आपराधिक मामलों के संबंध में उक्रेन में किसी व्यक्ति पर समन या वारन्ट की तामील के लिए ठहराव कर रखे हैं, अतःकेन्द्रीय सरकार दंड प्रक्रिया संहिता, 1973 (1974 का 2) की धारा 105 की उपधारा (1) के खंड 2 के अनुसरण में यह चाहती है कि -

- (क) किसी अभियुक्त व्यक्ति के नाम समन,या
- (ख) किसी अभियुक्त व्यक्ति की गिरफ्तारी के लिए वारंट, या
- (ग) किसी व्यक्ति से यह अपेक्षा करने वाला कोई ऐसा कोई समन कि वह हाजिर हो और कोई दस्तावेज या अन्य चीज पेश करे अथवा उसे पेश करे, या
- (घ) तलाशी वारन्ट

केन्द्रीय सरकार यह निदेश देती है भारत में किसी न्यायालय द्वारा कि, यथास्थिति, उक्त समन या वारंट जिसे उस देश में प्रवृत्त विधि के अधीन अधिकार प्राप्त है उक्रेन में केन्द्रीय प्राधिकारी के माध्यम से उस न्यायालय, जज या मजिस्ट्रेट को दो प्रतियों में यह निदेश देते हुए जारी किया जाएगा कि वह ऐसे समन या वारन्ट की तामील या निष्पादन उससे निमित्त व्यक्ति पर करे।

2. केंद्रीय सरकार यह और निदेश देती है कि ऐसा समन या वारंट उक्रेन के प्राधिकारी को मेजे जाने के लिए गृह मंत्रालय, भारत सरकार, नई दिल्ली को भेजा जाएगा ।

> [फा. सं. 12/47/2003-जूडी. सेल] डॉ. पी. के. सेठ, संयुक्त सचिव

MINISTRY OF HOME AFKAIRS NOTIFICATION

New Delhi, the 7th April, 2004

S.O.471(E)—Whereas arrangements have been made by the Central Government with the Government of Ukraine for service or execution of summons or warrant in relation to criminal matters on any person in Ukraine and, therefore, the Central Government, in pursuance of clause (ii) of sub-section (1) of section 105 of the Code of Criminal Procedure, 1973 (2 of 1974), hereby desires that

- (a) a summons to an accused person, or
- (b) a warrant for the arrest of an accused person, or
- (c) a summons to any person requiring him to attend and produce a document or other thing, or to produce it, or
- (d) a search warrant,

may be issued by a Court in India in duplicate, and that the Central Government hereby directs that the said summons or warrant, as the case may be, be sent to the Court, Judge or Magistrate having authority, under the law in force in that country, through the Central Authority in Ukraine directing that Court, Judge or Magistrate to serve such a summons or execute such a warrant on the person named therein.

2. The Central Government further directs that such summons or warrant shall be sent to the Ministry of Home Affairs, Government of India, New Delhi for transmission to the Central Authority in Ukraine.

[F. No. 12/47/2003-Judl. Cell]
Dr. P. K. SETH, Jt. Secy.

अविसूचना

नां दिल्ली, ७ अप्रैल, २००४

का.का. 472(क). े केन्द्रीय सरकार, दण्ड प्रक्रिया संहिता, 1973 (1974 का 2) की धारा 105 की उपधारा (2) के अनुसरण में, उक्रेन में विनिर्दिष्ट ऐसे न्यायालय, जज या मजिस्ट्रेट को, जिसे उस देश में प्रवृत्त विधि के अधीन प्राधिकार प्राप्त हो, आपराधिक मामलों के संबंध में किसी अभियुक्त व्यक्ति को नाम समन, या किसी अभियुक्त व्यक्ति की गिरफ्तारी के लिए वारंट, या किसी व्यक्ति से यह अपेक्षा करने वाला कोई समन कि वह हाजिर हो और कोई दस्तावेज या अन्य चीज पेश करे अथवा उसे पेश करे, जारी करने के लिए ऐसे न्यायालय के रूप में विनिर्दिष्ट करती है जो आपराधिक मामलों के संबंध में भारत में निवास कर रहे व्यक्तियों को समन या वारंट जारी कर सकेगा।

2. केन्द्रीय सरकार यह भी निदेश देती है कि ऐसी दशा में जहां उक्रेन से प्राप्त किसी समन या तलाशी वांरट की तामील हो चुकी है, वहां पेश किए गए दस्तावेजों और चीजें या तलाशी के दौरान मिली चीजें, समन या तलाशी वारंट जारी करने वाले न्यायालय को उक्रेन में केन्द्रीय प्राधिकारी को पारंषित किए जाने के लिए गृह मंत्रालय, भारत सरकार, नई दिल्ली के माध्यम से भेजी जाएंगी।

[फा. सं. 12/47/2003-जूडी. सेल] डॉ. पी. के. सेट, संयुक्त सचिव

NOTIFICATION

New Delhi, the 7th April, 2004

S.O. 472(E).—In pursuance of sub-section (2) of

section 105 of the Code of Criminal Procedure, 1973 (2 of 1974), the Central Government hereby specifies such Court, Judge or Magistrate in Ukraine having authority, under the law in force in that country, to issue a summons to an accused person, or a warrant for the arrest of an accused person, or summons to any person requiring him to attend and produce a document or other thing, or to produce it, as the Court by which such summons or warrant may be issued to persons residing in India in relation to criminal matters.

The Central Government further directs that in a case where a summons or a search warrant received from Ukraine

प्रेषिती.

लिए विवश न किया जाएः

has been executed, the documents or things produced or things found in the search shall be forwarded to the Court issuing the summons or search warrant through the Ministry of Home Affairs, Government of India, New Delhi, for transmission to the Central Authority in Ukraine.

[F. No. 12/47/2003-Judl. Cell] Dr. P. K. SETH, Jt. Secv

अधिसूचना

नर्ड दिल्ली, 7 अप्रैल, 2004

का.जा. 473(ज) - कंन्द्रीय सरकार , दण्ड प्राक्रिया संहिता, 1973 (1974 का 2) की धारा 105ख की उपधारा (1) के अनुसरण में यह निदेश देती है कि भारत में के किसी न्यायालय का किसी व्यक्ति को हाजिर होने या कोई दस्तावेज या अन्य चीज पेश करने के लिए गिरफ्तारी के लिए उक्रेन के किसी स्थान में निष्पादित किया जाने वाला वारंट इससे उपाबद्ध प्ररूप में जारी किया जाएगा और ऐसा वारंट दो प्रतियों में गृह मंत्रालय, भारत सरकार, नई दिल्ली को उक्रेन में केन्द्रीय प्राधिकारी को पारेषित किए जाने के लिए भेजा जाएगा ।

प्ररूप

साक्षी को लाने के लिए वारंट (दण्ड प्रक्रिया संहिता, 1973 (1974 का 2) की धारा 105ख देखिए)

	र कारणाचिक के मुस्तिस्तेत स्टेन
न्यायालय	/ न्यायाधारा या नाजस्द्रद, उप्रमा
(केन्द्रीय प्राधिकारी, उक्रेन के माध्यम से)	: :
मेरे समक्ष यह परिवाद किया गया है के(अभियुक्त का नाम और वर्णन) ने उल्लेख कीजिए) का अपराध किया है (या संदेह है कि उसने वि होती है कि(साक्षी का नाम और वर्णन) उक्त परिवाद और यह प्रतीत होता है कि उक्त साक्षी आपकी अधिकारिता की कर रहा है और मेरे पास यह विश्वास करने का ठोस और पर्याप्त नहीं होगा या निम्नलिखित दस्तावेज या अन्य चीज़ें पेश नहीं करेग	(अपराध का संक्षेप में किया है), और यह संभावना प्रतीत ह से संबंधित साक्ष्य दे सकता है ; स्थानीय सीमाओं के भीतर निवास कारण है कि बह तब तक हाजिर

- (i) (यहां उन दस्तावेजों और चीजों की सूची दें जो पेश की जानी है)
 (ii) (यहां उन दस्तावेजों और चीजों की सूची दें जो पेश की जानी है)
- (iii) (यहां उन दस्तावेजों और चीजों की सूची दें जो पेश की जानी है)

मुझे......को, यह अनुरोध करना है और इसके द्वारा मैं यह अनुरोध करता हूं कि उपर्युक्त कारणों से और उक्त न्यायालय की सहायता के लिए आप उक्त (साक्षी का नाम) को गिरफ्तार कराएंगे और ऐसे व्यक्ति से उपसेक्त सूचीबद्ध दस्तावेज या चीज जो उसके कब्जे में हैं, पेश करने की अपेक्षा भी करेंगे तथा उस व्यक्ति को अभिरक्षा में लिएगए दस्तावेजों या चीजों सहित गृह मंत्रालय, भारत सरकार, नई दिल्ली के माध्यम से मेरे पास भेजेंगे।

तारीख......2004 को मेरे हस्ताक्षर से और न्यायालय की मुद्रा के अधीन प्रदत्त किया गया ।

न्यायालय की मुद्रा

न्यायाधीश / मजिस्ट्रेट के हस्ताक्षर

[फा. सं. 12/47/2003-जूडी, सेल] डॉ. पी. के. सेट, संयुक्त सचिव

NOTIFICATION

New Delhi, the 7th April, 2004

S.O. 473(E).— In pursuance of sub-section (1) section 105B of the Code of Criminal Procedure, 1973 (2 of Government hereby directs 1974). the Central a Court in India for arrest of a person a document or other thing, produce be any place in Ukraine shall be issued in exécuted in Form annexed hereto and that such warrant shall be sent in duplicate to the Ministry of Home Affairs, Government India, New Delhi for transmission to the Central Authority in Ukraine.

FORM

WARRANT TO BRING UP A WITNESS

[See section 105B of the Code of Criminal Procedure, 1973 (2 of 1974)]

To

The -----Court/Judge or Magistrate in Ukraine.

(Through the Central Authority, Ukraine) Whereas, complaint has been made before me that (name and description of the accused) or (address) has (or suspected to have) committed an offence of (mention the offence concisely), and it appears likely that (name and description of witness) can give evidence concerning the said complaint; and, whereas, it appears that the said witness is residing within the local limits of your jurisdiction. And. whereas, I have good and sufficient reason to believe that he/she will not attend or produce the following documents or other things unless compelled to do so :

- (i) (Here give the list
- of documents or things to be (ii)
- (iii) (produced)

------have the honour to request and hereby request that for do the reasons aforesaid and for the assistance of the said Court, will be pleased to cause the said (Name of the witness) to be arrested and also require such person to produce the document or thing listed above, which may be in his/her possession and to forward the person in custody alongwith the documents or things to the undersigned through the Ministry of Home Affairs, Government of India, New Delhi.

hand and the seal of this----- day of -----2004.

Seal of the Court

Given under my

Signature of the Judge/Magistrate

> [F. No. 12/47/2003-Judl. Ceil] Dr. P. K. SETH, Jt. Secy.

नविस्पन

नई दिल्ली, 7 अप्रैल, 2004

का.का. 474(क).— केन्द्रीय सरकार, दण्ड प्रक्रिया संहिता, 1973 (1974 का 2) की धारा 105ख की उपधारा (2) के अनुसरण में, यह निदेश देती है कि किसी आपराधिक मामले में अन्वेषण या जांच के दौरान किसी व्यक्ति की हाजिरी के लिए उक्रेन में किसी स्थान पर तामील या निष्पादित किए जाने वाले, यथास्थिति, समन या वारंट, इससे उपाबद्ध, यथास्थिति, प्ररूप 'क' या प्ररूप 'ख' में जारी किए जाएंगे और ऐसे समन या वारंट उक्रेन में केन्द्रीय प्राधिकारी को पारेषित किए जाने के लिए गृह मंत्रालय, भारत सरकार, नई दिल्ली के माध्यम से भेजे जाएंगे।

प्ररूप क साक्षी को समन

[दण्ड प्रक्रिया संहिता, 1973 (1974 का 2) की धारा 105खं की उपधारा (2)देखिए] प्रेषिती (केन्द्रीय प्राधिकारी, उक्रेन के माध्यम से) आवेदन किया यह गया है कि.....(पता)(अभियुक्त का नाम) ने.....(समय और स्थान सहित अपराध का संक्षेप में उल्लेख कीजिए) का अपराध किया है (या यह संदेह है कि उसमे किया है) और मुझे यह प्रतीत होता है कि यह संभावना है कि आप अभियोजन के लिए तात्विक साक्ष्य देंगे या कोई दस्तावेज या अन्य चीज पेश करेंगे: इसके द्वारा आपको समन किया जाता है कि ऐसा दस्तावेज या चीज पेश करने या उक्त आवेदन के विषय से संबंधित आप जो कुछ जानते हैं कि उसका साक्ष्य देने के लिए न्यायालय के समक्ष तारीख......को पूर्वाह्न /अपराह्न में हाजिर हों और उसके पश्चात न्यायालय के आदेश के बिना न जाएं, और आपको इसके द्वारा चेतावनी दी जाती है कि यदि आप उक्त तारीख को न्यायसंगत हेतुक के बिना हाजिर होने में उपेक्षा करेंगे या उससे इंकार करेंगे, तो आपको हाजिर कराने के लिए वारंट जारी किया जाएगा । तारीख......2004

(न्यायालय की मुद्रा)

न्यायाधीश / मजिस्ट्रेट के हस्ताक्षर

साक्षी को समन

[दण्ड प्रक्रिया संहिता, 1973 (1974 का 2) की धारा 105ख की उपधारा (2)देखिए]
प्रेषिती
/ न्यायाधीश या मजिस्ट्रेट, उक्रेन
(केन्द्रीय प्राधिकारी, उक्रेन के माध्यम से)
मेरे समक्ष आवेदन किया गया है कि(पता) के
(अमियुक्त का नाम और वर्णन) हो(समय और स्थान सहित
अपराध का संक्षिप्त में उल्लेख कीजिए) का अपराध किया है (या संदेह है कि उसने किया है), और
मुझे यह प्रतीत होता है कि यह संभावना है कि(साक्षी का नाम और वर्णन) अभियोजन
के लिए तात्विक साक्ष्य देगा या कोई दस्तोवज या अन्य चीज पेश करेगा और उक्त साक्षी आपकी
अधिकारिता की स्थानीय सीमाओं के भीतर निवास कर रहा है और मेरे पास विश्वास करने का ठोस
और पर्याप्त कारण है कि वह उक्त मामले के अन्वेषण या जांच में जब तक हाजिर नहीं होगा तब
तक/उसे ऐसा करने के लिए विवश न किया जाए;
मुझेयह अनुरोध करना है और इसके द्वारा मैं यह अनुरोध करता हूं कि
उपर्युक्त कारणों से और उक्त न्यायालय की सहायता के लिए आप उक्त (व्यक्ति का
नाम) को गिरफ्तार कराएंगे और गृह मंत्रालय, भारत सरकार, नई दिल्ली के माध्यम से मेरे पास
अभिरक्षा में भेजेंगे।
तारीख2004 को मेरे हस्ताक्षर से और न्यायालय की मुद्रा के अधीन प्रदत्त किया गया ।
न्यायालय की मुद्रा न्यायाधीश / मजिस्ट्रेट

[फा. प्तं. 12/47/2003-जूडी. सेल] डॉ. पी. के. सेठ, संयुक्त सचिव

NOTIFICATION

New Delhi, the 7th April, 2004

S.O. 474(E).—In pursuance of sub-section (2) of section 105B of the Code of Criminal Procedure, 1973 (2 of Central Government hereby directs that a the 1974), summons or warrant, as the case may be, for attendance of To

a person during the investigation or inquiry in any criminal case, to be served or executed in any place in Ukraine shall be issued in Form A or Form B annexed hereto, as the case may be, and such summons or warrant shall be sent to the Ministry of Home Affairs, Government of India, New Delhi for transmission to the Central Authority in Ukraine.

FORM A

SUMMONS TO WITNESS

[See section 105B of the Code of Criminal Procedure, 1973 (2 of 1974)]

· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	
THE WAS DODG THE	
·	
•	
COME STATE S	

(Through the Central Authority in Ukraine)

Whereas, an application has been made before me that (Name of the accused) of (address) has (or is suspected to have) committed the offence of (state the offence concisely with time and place) and it appears to me that you are likely to give material evidence or to produce any document or other thing for the prosecution;

You are hereby summoned to appear before the Court on the -----day of -----next at-----AM/PM to produce such document or thing or to testify what you know concerning the matter of the said application, and

not to depart then without the order of the Court, and you are hereby warned that, if you shall without just cause neglect or refuse to appear on the said date, a warrant will be issued to compel your attendance.

Dated, thisda		day	٥Ť	
	+	, S - 1		
200	4.			

Seal of the Court

Signature of the Judge/Magistrate

FORM - B

WARRANT TO BRING UP A WITNESS

[See sub-section (2) of section 1058 of the Code of Criminal Procedure, 1973 (2 of 1974)]

To

The Court/Judge/Magistrate in Ukraine.

(Through the Central Authority in Ukraine)

Whereas, an application has been made before me that
-----(name and description of the accused)------
(address) has (or is suspected to have) committed an offence of ------(state the offence concisely

I, -----, have the honour to request and hereby do request that for the reasons aforesaid and for the assistance of the said Court, you will be pleased to cause the said ------(name of person) to be arrested and to forward him/her in custody to the undersigned, through the Ministry of Home Affairs, Government of India, New Delhi.

Qiven under my hand and the seal of the Court this-----day of -----2004.

Seal of the Court

Signature of the Judge/Magistrate

[F. No. 12/47/2003-Judl. Cell] Dr. P. K. SETH, Jt. Secy.

अविसूचना

नई दिल्ली, 7 अप्रैल, 2004

का.वा. 475(वा).—,केन्द्रीय सरकार, जिसने उक्रेन सरकार से मारत के न्यायालयों में आपराधिक मामलों के संबंध में उक्रेन में निवास करने वांले साक्षियों का साक्ष्य लेने के लिए उहराव कर रखा है, दण्ड प्रक्रिया संहिता, 1973 (1974 का 2) की धारा 285 की उपधारा (3) के अनुसरण में निदेश देती है कि (क) उक्रेन में साक्षियों की परीक्षा के लिए कमीशन इससे उपाबद्ध प्ररूप में भारत के न्यायालयों द्वारा उक्रेन के किसी सक्षम दण्ड न्यायालय को, जिसे उक्रेन में प्रवृत्त विधि के अधीन अधिकार प्राप्त हैं, जारी किया जाएगा, और (ख) ऐसा कमीशन उक्रेन में केन्द्रीय प्राधिकारी को पारेषित किए जाने के लिए गृह मंत्रालय, भारत सरकार, नई दिल्ली को भेजा जाएगा।

प्ररूप भारत से बाहर साक्षियों की परीक्षा के लिए कमीशन अक्रिया संहिता 1973 (1974 का 2) की धारा 285(3) देखिए)

(दंड प्रक्रिया संहिता 1973 (1974 का 2) की धारा 285(3) दाखर)
न्यायालय
प्रेषिती
(गृह मंत्रालय, भारत सरकार, नई दिल्ली के माध्यम से)
मुझे यह प्रतीत होता है कि मामला संख्या
कार्यवाही का कोई पक्षकार आपके समक्ष काउन्सेल या अभिकर्ता द्वारा या यदि अभिरक्षा में नहीं है तो स्वयं हाजिर हो सकेगा और (यथास्थिति) उक्त साक्षी की परीक्षा, प्रतिपरीक्षा, पुनःपरीक्षा कर सकेगा
और मैं आपसे यह भी अनुरोध करता हूं कि आप उक्त साक्षी के उत्तर लिखवाएं और सभी बहियों, पत्रों, कागजों और दस्तावेजों को, जो ऐसी परीक्षा के दौरान पेश किए जाएं, पहचान के लिए सम्यक रूप से चिन्हित कराएं और आपसे यह भी अनुरोध करता हूं कि आप ऐसी परीक्षा को अपनी सरकारी मुद्रा (यदि कोई हो) और अपने हस्ताक्षर द्वारा अधिप्रमाणित करें और उसे इस कमीशन के साथ अधोहस्ताक्षरी को गृह मंत्रालय, भारत सरकार, नई दिल्ली के माध्यम से भेजें।
मेरे हस्ताक्षर और न्यायालय की मुदा के अधीन प्रदत्त किया गया ।

न्यायालय की मुद्रा

न्यायाधीश / मजिस्ट्रेट के हस्ताक्षर

[फा. सं. 12/47/2003-जूडी. सेल] डॉ. पी. के. सेठ, संयुक्त सचिव

तारीख......2004

NOTIFICATION

New Delhi, the 7th April, 2004

S 8.0.475(E)—Whereas arrangements have been made by the Central Government with the Government of Ukraine for taking the evidence of witnesses residing in Ukraine in relation to criminal matters in Courts in India, and, therefore, the Central Government in pursuance of sub-section (3) of section 285 of the Code of Criminal Procedure, 1973 (2 of 1974) hereby directs that (a) Commission for examination of witnesses in Ukraine shall be issued by the Courts in India in the Form annexed hereto, to any competent Criminal Court of the Ukraine having authority under the law in force in Ukraine; and (b) such Commission shall be sent to the Ministry of Home Affairs, Government of India, New Delhi, for transmission to the Central Authority in Ukraine.

FORM

COMMISSION TO EXAMINE WITNESS OUTSIDE INDIA

[see section 285(3) of the Code of Criminal Procedure, 1973 (2 of 1974].

IN	THE	COURT	OF	
----	-----	-------	----	--

To

(Through the Ministry of Home Affairs, Government of India, New Delhi.)

Any party to the proceeding may appear before you by his/her counsel or agent or, if not in custody, in person, and may examine, cross-examine or re-examine (as the case may be) the said witness;

And, I further have the honour to request that you will be pleased to cause the answers of the said witness to be reduced into writing and all books, letters, papers and

documents produced upon such examination to be duly marked for identification and that you will be further pleased to authenticate such examination by your official seal (if any) and by your signature and to return the same together with this Commission to the undersigned through the Ministry of Home Affairs, Government of India, New Delhi.

Given under my hand and the seal of the Court this ------day of-----2004.

Signature of the

Seal of the Court

Judge/Magistrate

[F. No. 12/47/2003-Judl. Cell] Dr. P. K. SETH, Jt. Secy.

अधिसूचना

नई दिल्ली, 7 अप्रैल, 2004

का.आ. 476(अ)— केन्द्रीय सरकार, दण्ड प्रक्रिया संहिता 1973 (1974 का 2) की धारा 290 की उपधारा (2) के खंड (ख) के अनुसरण में उक्रेन के ऐसे विनिर्दिष्ट सभी न्यायालयों, न्यायाधीशों, या मजिस्ट्रेटों को, जिन्हें उक्रेन में प्रवृत्त विधि के अधीन प्राधिकार प्राप्त है, ऐसे न्यायालय विनिर्दिष्ट करती है, जिनके द्वारा भारत में निवास कर रहे साक्षियों की परीक्षा के लिए कमीशन जारी किया जा सकेगा।

[फा. सं. 12/47/2003-जूडी. सेल] डॉ. पी. के. सेठ, संयुक्त सचिव

NOTIFICATION

New Delhi, the 7th April, 2004

S.O.476(E).— In pursuance of clause (b) of sub-section (2) of section 290 of the Code of Criminal Procedure, 1973 (2 of 1974), the Central Government hereby specifies all Courts, Judges or Magistrates exercising jurisdiction in Ukraine having authority, under the law in force in Ukraine as the Courts by whom Commission for the examination of witnesses residing in India may be issued.

[F. No. 12/47/2003-Judl. Cell] Dr. P. K. SETH, Jt. Secy.

अधिसूचना

नई दिल्ली, 7 अप्रैल, 2004

चा.बा. 477(म). → केन्द्रीय सरकार, दंड प्रक्रिया संहिता 1973 (1974 का 2) की धारा 105ठ द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए यह निदेश देती है कि उक्रेन के संबंध में दंड प्रक्रिया संहिता 1973 (1974 का 2) के अध्याय 7क के उपबंध बिना किसी शर्त, अपवाद या अर्हता के इस अधिसूचना के राजपत्र में प्रकाशन की तारीख से लागू होंगे।

[फा. सं. 12/47/2003-जूडी. सेल] डॉ. पी. के. सेट, संयुक्त सचिव

NOTIFICATION

New Delhi, the 7th April, 2004

section 105L of the Code of Criminal Procedure, 1973 (2 of 1974), the Central Government hereby directs that the provisions of Chapter VIIA of the said Code shall apply without any condition, execution or qualification in relation to Ukraine with effect from the date of publication of this notification in the Official Gazette.

[F. No. 12/47/2003-Judl. Cell] Dr. P. K. SETH, Jt. Secy.